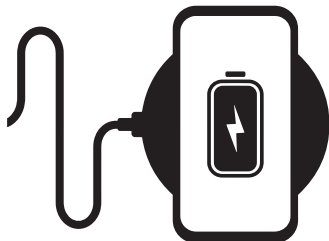


ALE-HOP



EN

Applicable Devices

1. Devices with built-in quick charge/normal charge wireless receiver.
2. Devices with outface wireless charging receiver.
3. Devices with wireless charging receiver in its protection case.

Note: All devices must be Qi standard.

Instructions

Plug the wireless charger into a power source such as an AC adapter (not included) or to a computer. A red light will flash, indicating that the product is ready to use. Put your phone on the charging pad for the battery to start charging. A blue LED light will shine during charging. If the phone does not start charging, check to see if it is placed properly.

Specifications

Input: 9V, 2A Output: 9V, 1A,
Transmission Distance: ≤ 8 mm
Charging Efficiency: $\geq 73\%$
Transmission power: 10W

Standard Accessories

USB-A to Micro USB charging cable
Wireless charger
User manual

Warnings

1. Please keep the charger away from water or other liquid.
2. If you need to clean the charger, please make sure it is power off.
3. Using Environment temperature remain 1-45°C degree.

ES

Dispositivos compatibles

1. Dispositivos con receptor de carga rápida/carga normal inalámbrica integrado.
2. Dispositivos con receptor de carga inalámbrica externo.
3. Dispositivos con receptor de carga inalámbrica en su funda de protección.

Nota: Todos los dispositivos deben tener el estándar Qi.

Instrucciones

Conectar el cargador inalámbrico a una salida como un adaptador de corriente alterna (no incluido) o a un ordenador. Una luz roja parpadeará indicando que el producto está listo para usarse. Coloque su teléfono en la plataforma de carga para que la batería comience a cargarse. Una luz LED azul se mantendrá encendida durante la carga. Si el teléfono no comienza a cargar, verifique si está bien apoyado.

Especificaciones

Entrada: 9V, 2A Salida: 9V, 1A
Distancia de Transmisión: ≤ 8 mm
Eficiencia de carga: $\geq 73\%$
Potencia de transmisión: 10W

Accesorios

USB-A to Micro USB charging cable
Wireless charger
User manual

Atención

1. Por favor, mantenga el cargador alejado del agua u otros líquidos.
2. Si necesita limpiar el cargador, por favor, asegúrese de que esté apagado.
3. La temperatura del entorno durante el uso debe permanecer entre 1 y 45 °C.

PT

Dispositivos aplicáveis

1. Dispositivos com recetor wireless de carga rápida/carga normal incorporado.
2. Dispositivos com recetor de carga wireless de superficie exterior.
3. Dispositivos com recetor de carga wireless no seu estojo de proteção.

Nota: Todos os dispositivos devem ser Qi standard.

Instruções

Ligue o carregador sem fios a uma saída como um adaptador de corrente alternada (não incluído) ou a um computador. Uma luz vermelha piscará, indicando que o produto está pronto a usar. Coloque o seu telefone na plataforma de carregamento para que a bateria comece a carregar. Uma luz LED azul ficará acesa durante o carregamento. Se o telefone não começar a carregar, verifique se está bem apoiado.

Especificações

Entrada: 9V, 2A Saída: 9V, 1A
Distância de transmissão: ≤ 8 mm
Eficiência do carregamento: $\geq 73\%$
Potência de transmissão: 10W

Acessórios padrão

Cabo de carregamento USB-A a Micro USB
Carregador sem fios
Manual de utilizador

Atenção

1. Por favor manter o carregador longe da água ou outro líquido.
2. Se precisar de limpar o carregador, por favor certifique-se de que está desligado.
3. Usando a temperatura ambiente permanece 1-45°C graus.

- Appareils avec récepteur sans fil à charge rapide/normale intégré.
- Appareils avec récepteur de charge sans fil en façade.
- Appareils avec récepteur de charge sans fil dans son étui de protection.

Remarque : tous les appareils doivent être conformes à la norme Qi.

Instructions

Connectez le chargeur sans fil à une prise telle qu'un adaptateur secteur (non inclus) ou à un ordinateur. Un voyant rouge clignote pour indiquer que le produit est prêt à être utilisé. Placez votre téléphone sur le socle de charge pour que la batterie commence à se charger. Un voyant lumineux bleu reste allumé pendant la charge. Si le téléphone ne commence pas à charger, vérifiez s'il est correctement placé sur le chargeur.

- Geräte mit integriertem drahtlosen Schnelllade-/Normallade-Empfänger.
- Geräte mit drahtlosem Ladeempfänger auf der Außenfläche.
- Geräte mit drahtlosem Ladeempfänger in ihrer Schutzhülle.

Hinweis: Alle Geräte müssen dem Qi-Standard entsprechen.

Instruktionen

Schließen Sie das drahtlose Ladegerät an eine Stromquelle an, z. B. an einen Netzadapter (nicht im Lieferumfang enthalten) oder an einen Computer. Ein rotes Licht blinkt und zeigt damit an, dass das Produkt einsatzbereit ist. Legen Sie Ihr Handy auf die Ladestation, damit der Akku aufgeladen wird. Während des Ladevorgangs leuchtet ein blaues LED-Licht. Wenn das Telefon nicht aufgeladen wird, prüfen Sie, ob es richtig platziert ist.

- Dispositivi con ricevitore wireless di ricarica rapida/normale integrato.
- Dispositivi con ricevitore di ricarica wireless esterno.
- Dispositivi con ricevitore di ricarica wireless nella custodia di protezione.

Nota: tutti i dispositivi devono essere conformi allo standard Qi.

Istruzioni

Collegare il caricabatteria senza fili a un'uscita come un adattatore CA (non incluso) o un computer. Una spia rossa inizia a lampeggiare indicando che il prodotto è pronto per l'uso. Posizionare il telefono sulla piattaforma di ricarica in modo che la batteria inizi a caricarsi. Durante la ricarica rimarrà accesa una spia a LED blu. Se il telefono non inizia a caricarsi, controlla se è stato appoggiato bene.

- Uređaji s ugrađenim bežičnim prijemnikom za brzo/normalno punjenje.
- Uređaji s vanjskim bežičnim prijemnikom za punjenje.
- Uređaji s prijemnikom za bežično punjenje u zaštitnom kućištu.

Napomena: svi uređaji moraju biti usklađeni sa standardom Qi.

Upute

Spojite bežični punjač na izvor napajanja kao što je strujni adapter (nije priložen) ili na računalo. Crveno svjetlo će bljeskati, što znači da je proizvod spreman za upotrebu. Stavite svoj telefon na podlogu za punjenje kako bi se baterija počela puniti. Plavo LED svjetlo ostat će uključeno tijekom punjenja. Ako se telefon ne počne puniti, provjerite je li dobro postavljen.

المواصفات

الدخول: 9 فولت، 2 أمبير الخرج: 9 فولت، 1 أمبير.
مسافة الإرسال: >= 8 مم
كفاءة الشحن: <= 73%
قدرة الإرسال: 10 وات

الإكسسوارات القياسية

كابل شحن USB-A إلى USB

شاحن لاسلكي

دليل المستخدم

التنبيه

- يجب الحفاظ على الشاحن بعيداً عن الماء والسوائل الأخرى.
- إذا كنت بحاجة إلى تنظيف الشاحن، يرجى التأكد من أنه مغطى.
- يستخدم في بيئة درجة حرارتها بين 1-45 درجة مئوية.

Spécifications

Entrée : 9 V, 2 A Sortie : 9 V, 1 A
Distance de transmission : <= 8 mm
Efficacité de charge : >= 73 %
Puissance de transmission : 10 W

Accessoires standard

Câble de charge USB-A vers Micro USB
Chargeur sans fil
Mode d'emploi

Attention

- Gardez le chargeur à l'abri de l'eau ou de tout autre liquide.
- Si vous devez nettoyer le chargeur, assurez-vous qu'il est éteint.
- La température d'utilisation doit rester comprise entre 1 et 45°C degrés.

Spezifikationen

Eingang: 9 V, 2 A Ausgang: 9 V, 1 A.
Übertragungsabstand: <= 8 mm
Ladewirkungsgrad: >= 73 %
Sendeleistung: 10 W

Standard-Zubehör

USB-A-auf-Micro-USB-Ladekabel
Drahtloses Ladegerät
Bedienungsanleitung

Achtung

- Bitte halten Sie das Ladegerät von Wasser oder anderen Flüssigkeiten fern.
- Wenn Sie das Ladegerät reinigen müssen, stellen Sie bitte sicher, dass es ausgeschaltet ist.
- Bei einer Umgebungstemperatur von 1 bis 45°C verwenden.

Dettagli

Entrata: 9V, 2A Uscita: 9V, 1A
Distanza di trasmissione: <= 8 mm
Efficienza di ricarica: >= 73%
Potenza di trasmissione: 10W

Accessori Standard

Cavo di ricarica USB-A a Micro USB
Caricabatteria senza fili
Manuale d'uso

Attenzione

- Tenere il caricabatteria lontano da acqua o altri liquidi.
- Se è necessario pulire il prodotto, assicurarsi che sia spento.
- Assicurarsi che la temperatura circostante rimanga tra 1° e 45° C.

Specifikacije

Ulaz: 9V, 2A Izlaz: 9V, 1A.
Udaljenost prijenosa: <= 8mm
Učinkovitost punjenja: >= 73%
Snaga prijenosa: 10W

Standardni dodaci

USB-A na Micro USB kabel za punjenje
Bežični punjač
Korisnički priručnik

Pažnja

- Držite punjač podalje od vode ili drugih tekućina.
- Ako trebate očistiti punjač, pobrinite se da je isključen.
- Temperatura okoline pri korištenju ostaje 1-45°C stupnjeva.

الأجهزة التي يمكن استخدامها المنتج معها

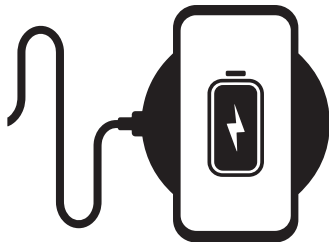
- الأجهزة ذات مُستقبل الشحن اللاسلكي المدمج السريع/العادي.
- الأجهزة ذات مُستقبل الشحن اللاسلكي الخارجي.
- الأجهزة ذات مُستقبل الشحن اللاسلكي في غلبة الحماية.

ملحوظة: يجب أن تعمل كل الأجهزة وفق معيار Qi.

تعليمات

أدخل الشاحن اللاسلكي في مصدر القدرة مثل محول تيار متعدد (غير مشمول) أو حاسوب. يومض ضوء أحمر، مشيرًا إلى أن المنتج جاهز للاستخدام. ضع هاتفك النقال على وسادة الشحن حتى يبدأ شحن البطارية. يضيء ضوء LED أزرق أثناء الشحن. إذا لم يبدأ الهاتف في الشحن، تحقق من وضعه بصورة صحيحة.

ALE-HOP



EN

Applicable Devices

1. Devices with built-in quick charge/normal charge wireless receiver.
2. Devices with outface wireless charging receiver.
3. Devices with wireless charging receiver in its protection case.

Note: All devices must be Qi standard.

Instructions

Plug the wireless charger into a power source such as an AC adapter (not included) or to a computer. A red light will flash, indicating that the product is ready to use. Put your phone on the charging pad for the battery to start charging. A blue LED light will shine during charging. If the phone does not start charging, check to see if it is placed properly.

Specifications

Input: 9V, 2A Output: 9V, 1A
Transmission Distance: ≤ 8 mm
Charging Efficiency: $\geq 73\%$
Transmission power: 10W

Standard Accessories

USB-A to Micro USB charging cable
Wireless charger
User manual

Warnings

1. Please keep the charger away from water or other liquid.
2. If you need to clean the charger, please make sure it is power off.
3. Using Environment temperature remain 1-45°C degree.

ES

Dispositivos compatibles

1. Dispositivos con receptor de carga rápida/carga normal inalámbrica integrado.
2. Dispositivos con receptor de carga inalámbrica externo.
3. Dispositivos con receptor de carga inalámbrica en su funda de protección.

Nota: Todos los dispositivos deben tener el estándar Qi.

Instrucciones

Conectar el cargador inalámbrico a una salida como un adaptador de corriente alterna (no incluido) o a un ordenador. Una luz roja parpadeará indicando que el producto está listo para usarse. Coloque su teléfono en la plataforma de carga para que la batería comience a cargarse. Una luz LED azul se mantendrá encendida durante la carga. Si el teléfono no comienza a cargar, verifique si está bien apoyado.

Especificaciones

Entrada: 9V, 2A Salida: 9V, 1A
Distancia de Transmisión: ≤ 8 mm
Eficiencia de carga: $\geq 73\%$
Potencia de transmisión: 10W

Accesorios

USB-A to Micro USB charging cable
Wireless charger
User manual

Atención

1. Por favor, mantenga el cargador alejado del agua u otros líquidos.
2. Si necesita limpiar el cargador, por favor, asegúrese de que esté apagado.
3. La temperatura del entorno durante el uso debe permanecer entre 1 y 45 °C.

PT

Dispositivos aplicáveis

1. Dispositivos com recetor wireless de carga rápida/carga normal incorporado.
2. Dispositivos com recetor de carga wireless de superficie exterior.
3. Dispositivos com recetor de carga wireless no seu estojo de proteção.

Nota: Todos os dispositivos devem ser Qi standard.

Instruções

Ligue o carregador sem fios a uma saída como um adaptador de corrente alternada (não incluído) ou a um computador. Uma luz vermelha piscará, indicando que o produto está pronto a usar. Coloque o seu telefone na plataforma de carregamento para que a bateria comece a carregar. Uma luz LED azul ficará acesa durante o carregamento. Se o telefone não começar a carregar, verifique se está bem apoiado.

Especificações

Entrada: 9V, 2A Saída: 9V, 1A
Distância de transmissão: ≤ 8 mm
Eficiência do carregamento: $\geq 73\%$
Potência de transmissão: 10W

Acessórios padrão

Cabo de carregamento USB-A a Micro USB
Carregador sem fios
Manual de utilizador

Atenção

1. Por favor manter o carregador longe da água ou outro líquido.
2. Se precisar de limpar o carregador, por favor certifique-se de que está desligado.
3. Usando a temperatura ambiente permanece 1-45°C graus.